

نقل الأديب

د. أسد محمد إسماعيل الساسي

٥٨٢ - فلم أرفيه للشراب مدوراً

في (مطمح الأنفس) للفتح صاحب (القلائد) : قال أصحاب
عبد بن عيسى « قاضي قرطبة » ركبنا معه في موكب حافل من
وجوه الناس ، فمرض لنا فتى متأدب قد خرج من بعض الأزقة
سكران بنابل ، فلما رأى القاضي هابه ، وأراد الانصراف مخافته
رجالاه ، فاستند إلى الحائط وأطرق ، فلما قرب القاضي رفع
رأسه وأنشأ يقول :

ألا أيها القاضي الذي عم عدله فأخفى به بين الأنام فريداً
قرأت كتاب الله تسمين مرة فلم أرفيه للشراب حدوداً

أما القضية الثانية وهي أن القصة تأثر سجعها بمادة الفكر
حتى انتقلت من التفاهة إلى الجد ثم امتد ذلك إلى المقالة أو
الموضوع القصير - فنحن لا نوافق الأستاذ على رأيه فيها -
فما قدمناه في الرد على القضية الأولى يكفي لبيان فساد الثانية ،
لأن ما كتب أولئك الأئمة في الصحف التي أشرت إليها قبل
مصباح الشرق لم يكن قصصاً ، بل مقالات . والنتيجة التي لا مفر
لها من استخلاصها إذن هي أن المقالة قد تأثرت بمادة الفكر ،
وانتقلت من التفاهة إلى الجد قبل القصة ، ثم شاع ذلك في القصة
وفي غيرها ، فالعلوم قد أمدت أولئك الكتاب بالمادة ، وكما قال
الدكتور : (كل مادة تحتاج إلى العبارة عنها ؛ فيأتي الأسلوب
محملاً بتلك المادة) وهذا تسلسل منطقي مقبول ولا ريب .
وبعد فقد طال المقال ، ولنا رد على رأي الدكتور في المنطوق وانقسام
النثر إلى تيارين الآن ورأيه في نثر الإمام محمد عبده ، والأسلوب الشائع
في عصره والمقام لا يتسع لأكثر من ذلك ، فلنقف عند هذا الحد
مكتفين فيما سبق بالإيجاز الخجل ، لأن الموضوعات التي تعرضنا لها
تشتمل على الثقافة في النهضة الحديثة كلها ؛ فلا بد لها من البحث
المستفيض ، ولكن حسبنا من الكلام فيها ما يؤدي بنا إلى الإفهام .
هذا وللدكتور متى إيجابي وتحياتي محمد خليفة التونسي

فإن شئت أن تجلد فدونك منكباً

صبوراً على رب الزمان جليداً^(١)

وإن شئت أن تعفوت تكن لك منة تروح بها في العالمين حميداً^(٢)

وإن أنت تختار الحديد فإن لي لساناً على هجو الزمان حديداً

فلما سمع شعره وميز أده أعرض عنه وترك الإنكار عليه^(٣)

ومضى لشأنه

٥٨٣ - تبأ لها أقر طام بصري فيها نابهاً

في الطبقات لابن سعد :

عنان بن مظمون حرم الخمر في الجاهلية وقال : إني لا أشرب
شيئاً يذهب عقلي ، ويضحك بي من هو أدنى مني ، ويحملني على
أن أنسكج كرمي من لا أريد ، فنزلت هذه الآية في سورة المائدة
في الخمر . فر عليه رجل فقال : حرمت الخمر ، وتلا عليه الآية فقال
تبأ لها ! قد كان بصري فيها نابهاً

(قلت) : هذه هي الآية السكرية العظيمة :

« يا أيها الذين آمنوا ، إنما الخمر والميسر والأنصاب والأزلام
رجس من عمل الشيطان فاجتنبوه ، لعلكم تفلحون . إنما يريد
الشيطان أن يوقع بينكم العداوة والبغضاء في الخمر والميسر ،
ويصدكم عن ذكر الله وعن الصلاة ، فهل أنتم منتهون »

(١) « أن تجلد » يكون الدال وحقق الفتح . وفي كتاب سيبويه
وقد يجوز أن يكونوا الحرف الرفوع والجور في الشر قال :
إذا أعوججت قلت (صاحب) قوم بالدو أشبال السفين اليوم
فاليوم (اشرب) غير مستحب إنما من الله ولا واغسل
وفي رواية للشرطي في بيت الأندلس : فإن شئت لي جلد
(٢) أن تعفو : مثله :

أرجو وأمل أن تدنو مودتها وما إخال لدينا منك تنويل
وفي هذا البيت شاهد آخر وهو حذف ضمير الخائن في (إخال) وهو
المفعول الأول

(٣) في (كتاب القضاة بقرطبة) : ما أتى عن القضاة من الأعضاء
عن السكاري والتفاؤل لهم والرفة عليهم ، فلا أعرف لذلك وجهاً يتسع لهم
فيه القول ، ويقوم لهم إلا وجهاً واحداً وهو أن حد السكر من بين
الحدود كلها لم ينصه الكتاب التزل ، ولا أتى فيه حديث ثابت